

# JEP 2017 : Guyane

La 34e édition des Journées européennes du patrimoine se déroulera les 16 et 17 septembre 2017. Retrouvez les conditions pour participer sur le site Internet. <http://journeesdupatrimoine.fr>

## Éditorial de la ministre

Parce que la sensibilisation des jeunes générations à la connaissance et la préservation du patrimoine est un objectif prioritaire du ministère de la Culture, les Journées européennes du patrimoine sont placées cette année, pour leur trente-quatrième édition, sous le thème de la jeunesse. Pendant deux jours, les 16 et 17 septembre prochains, tout sera mis en œuvre, partout en France, pour sensibiliser les plus jeunes à ces enjeux. Pour leur donner, grâce à une programmation dédiée et adaptée à chacun, quel que soit son âge, les moyens de s'approprier le patrimoine dans toute sa diversité.

Mettre la jeunesse à l'honneur, c'est porter un éclairage particulier sur le travail remarquable accompli quotidiennement, en matière d'éducation artistique et culturelle, par l'ensemble des professionnels des établissements culturels et du monde de l'enseignement : conservateurs, médiateurs, animateurs, professeurs, conseillers pédagogiques, architectes, plasticiens, etc. C'est également valoriser le travail des associations et des réseaux passionnément engagés dans la connaissance, la conservation et la transmission du patrimoine sur l'ensemble du territoire en métropole comme dans les Outre-mer et dont je veux saluer l'investissement constant.

Nos jeunes sont nombreux à s'illustrer par leurs actions au service du patrimoine : bénévoles des chantiers de restauration du patrimoine ou de fouilles archéologiques, repreneurs de monuments historiques ou encore étudiants en métiers du patrimoine.

Ces Journées européennes du patrimoine sont l'occasion de leur rendre hommage. Je remercie chaleureusement tous ceux qui, professionnels et amateurs, propriétaires publics et privés, associations, partenaires privés et institutionnels, médias, contribuent à l'immense succès des Journées européennes du patrimoine.

Je vous souhaite de belles découvertes.  
Françoise NYSSSEN,  
Ministre de la Culture

## PROGRAMME REGIONAL

### COORDONNE PAR LA DIRECTION DES AFFAIRES CULTURELLES DE GUYANE

En raison du plan vigipirate, il peut être demandé de vous soumettre à un contrôle visuel de vos effets personnels. Merci de votre compréhension.

***La DAC ne saurait être tenue pour responsable des modifications survenues ultérieurement à la publication du programme.***

#### ANTECUME PATA

##### Journée Porte ouverte au carbet de transmission d'Antecume Pata

<https://openagenda.com/events/journee-porte-ouverte-aucarbet-de-transmission-d-antecume-pata>

Présentation aux jeunes d'Antecume Pata et de Kayode des ateliers de transmission

16 septembre, 08h00

 Village d'Antecume Pata, Maripa-Soula

#### AWALA-YALIMAPO

##### Dis-moi ton sanpula

<https://openagenda.com/events/dis-moi-ton-sanpula>

Ateliers de transmission de savoirs et savoir-faire kali'na

16 septembre, 10h00, 11h00, 14h00, 15h00

 Awala-Yalimapo - 63 avenue du 31 décembre 1988

## CAYENNE

### L'ancienne douane

<https://openagenda.com/events/l-ancienne-douane>

*L'ancienne douane de Cayenne héberge le siège de la Direction des Affaires Culturelles de Guyane.*

16 et 17 septembre

 Direction des affaires culturelles de Guyane – 4 rue du vieux port, Cayenne

### Félix Eboué dans la ville

<https://openagenda.com/events/felix-eboue-dans-la-ville>

*Parcours d'interprétation dans la ville de Cayenne*

16 et 17 septembre

 Maison Natale Félix ÉBOUÉ - 102 Rue Christophe Colomb, 97300 Cayenne

### Visites de l'ancien Hôpital Jean Martial

<https://openagenda.com/events/visites-de-l-ancien-hopital-jeanmartial>

*Visites commentées du site de l'ancien Hôpital*

*Jean Martial*

16 et 17 septembre

 Pavillon Joseph HO - TEN - YOU - Place des Palmistes, 97300 Cayenne, Guyane Française

### Raconte-moi Félix Eboué

[https://openagenda.com/events/raconte-moi-felix-eboue\\_268](https://openagenda.com/events/raconte-moi-felix-eboue_268)

*Animation pour le jeune public*

17 septembre, 10h00

 Musée Territorial de Guyane - 1, avenue Général de Gaulle, 97300 Cayenne

### Dans les coulisses du musée

<https://openagenda.com/events/dans-les-coullisses-du-musee>

*Visites commentées des réserves du musée*

16 et 17 septembre

 Musée Territorial de Guyane - 1, avenue Général de Gaulle, 97300 Cayenne

### Les coulisses des Archives

[https://openagenda.com/events/les-coulisses-des-archives\\_420](https://openagenda.com/events/les-coulisses-des-archives_420)

*Visite commentée des Archives*

16 et 17 septembre

 Archives territoriales de Guyane – Place Léopold Heder Cayenne, Guyane Française

### A la découverte de vos ancêtres

<https://openagenda.com/events/a-la-decouverte-de-vosancetres>

*Atelier de généalogie*

16 et 17 septembre

 Archives territoriales de Guyane – Place Léopold Heder Cayenne, Guyane Française

### Dernières acquisitions

<https://openagenda.com/events/dernieres-acquisitions>

*Présentation de documents inédits*

16 et 17 septembre

 Archives territoriales de Guyane - Place Léopold Heder Cayenne, Guyane Française

### Hommage à Jean-Paul Agarande

<https://openagenda.com/events/hommage-a-jean-paulagarande>

*Projection de film documentaire suivi d'un échange avec le public autour du parcours de Jean-Paul Agarande.*

15 septembre, 18h00

 Bibliothèque Alexandre Franconie - Avenue du Général de Gaulle

### **Atelier et séance de dédicace**

<https://openagenda.com/events/atelier-et-seance-de-dedicace>

*Atelier dessin et présentation du nouvel ouvrage de Marie FLEURY et Pascale SELE*

16 septembre, 09h30, 10h30, 11h30

 Association GADEPAM - Maison de l'artisanat traditionnel et des produits naturels de Guyane – 11 rue Pichevin

### **Visite du grand orgue de la cathédrale de Cayenne**

<https://openagenda.com/events/visite-du-grand-orgue-de-lacathedrale-de-cayenne>

*Présentation, démonstration*

16 et 17 septembre

 Cathédrale Saint Sauveur - Rue François Arago

### **Exposition Asie-Guyane, Histoire et Patrimoine**

<https://openagenda.com/events/exposition-asie-guyane-histoire-et-patrimoine>

*visite libre et gratuite – Documents d'aide à la visite pour les juniors*

16 et 17 septembre

 Musée des Cultures Guyanaises - 78 Rue Madame Payé Cayenne

### **L'Asie en Guyane - Pêcheries annamites**

<https://openagenda.com/events/l-asie-en-guyane-pecheriesannamites>

*avec l'Association des Descendants de Déportés Annamites de Guyane*

16 septembre, 09h00

 Annexe du Musée des Cultures Guyanaises -54 rue Madame

### **L'Asie en Guyane - Traditions culinaires et festives hmong**

<https://openagenda.com/events/l-asie-en-guyane-traditionsculinaires-et-festives-hmong>

*avec l'Association Hmong Teej Tug*

16 septembre, 10h00, 16h00, 17h00

 Musée des Cultures Guyanaises - 78 Rue Madame Payé

### **L'Asie en Guyane – Le goût du Liban**

<https://openagenda.com/events/l-asie-en-guyane-le-gout-duliban>

17 septembre, 10h00

 Musée des Cultures Guyanaises - 78 Rue Madame Payé

### **L'Asie en Guyane – Traditions culinaires et festives indiennes**

[https://openagenda.com/events/l-asie-en-guyane-traditionsculinaires-et-festives-indiennes\\_267](https://openagenda.com/events/l-asie-en-guyane-traditionsculinaires-et-festives-indiennes_267)

*avec l'Association de Défense de la Culture Indienne en Guyane*

17 septembre, 16h00

 Musée des Cultures Guyanaises - 78 Rue Madame Payé

### **L'Asie en Guyane – Traditions culinaires et festives indiennes**

[https://openagenda.com/events/l-asie-en-guyane-traditionsculinaires-et-festives-indiennes\\_405](https://openagenda.com/events/l-asie-en-guyane-traditionsculinaires-et-festives-indiennes_405)

*avec l'Association de Défense de la Culture Indienne en Guyane*

17 septembre, 09h00

 Annexe du Musée des Cultures Guyanaises - 54 rue Madame Payé

### **L'Asie en Guyane – Traditions culinaires et festives indiennes**

<https://openagenda.com/events/l-asie-en-guyane-traditionsculinaires-et-festives-indiennes>

*avec l'Association de Défense de la Culture Indienne en Guyane*

16 septembre, 18h30, 17h45

 Musée des Cultures Guyanaises - 78 Rue Madame Payé

### **L'Asie en Guyane - Pêcheries annamites**

[https://openagenda.com/events/l-asie-en-guyane-pecheriesannamites\\_857](https://openagenda.com/events/l-asie-en-guyane-pecheriesannamites_857)

*avec l'Association des Descendants de Déportés Annamites de Guyane*

16 septembre, 11h00

 Musée des Cultures Guyanaises - 78 Rue Madame Payé

## KOUROU

### Le Centre d'Archéologie Amérindienne de Kourou

<https://openagenda.com/events/le-centre-d-archeologieamerindienne-de-kourou>

*Exposition permanente sur l'archéologie précolombienne et plus particulièrement l'art rupestre sur le territoire guyanais.*

16 et 17 septembre

 Centre d'archéologie amérindienne de Kourou - Rue des roches gravées, ZI Pariacabo,

### Kaboch'Loché, le chant du serpent caraïbe

<https://openagenda.com/events/kaboch-loche-le-chant-duserpent-caraibe>

*Conte amérindien*

17 septembre, 19h30

 Centre d'archéologie amérindienne de Kourou - Rue des roches gravées, ZI Pariacabo,

### Visites guidées des roches gravées de la Carapa

[https://openagenda.com/events/visites-guidees-des-rochesgravees-de-la-carapa\\_565](https://openagenda.com/events/visites-guidees-des-rochesgravees-de-la-carapa_565)

*Ce site compte plus de 240 gravures dont 181 figures humaines. C'est actuellement l'un des plus importants sites d'art rupestre connus sur le territoire guyanais.*

16 et 17 septembre

 Centre d'archéologie amérindienne de Kourou - Rue des roches gravées, ZI Pariacabo

### Accès libre au Musée de l'Espace

<https://openagenda.com/events/acces-libre-au-musee-de-lespace>

*Le Musée de l'Espace ouvre ses portes de 14h à 18h.*

16 septembre, 14h00

 Musée de l'Espace, Kourou - Centre spatial Guyanais

## MANA

### Découverte du Pays d'art et d'histoire des Estuaires Maroni-Mana

<https://openagenda.com/events/decouverte-du-pays-d-art-et-dhistoire-des-estuaires-maroni-mana>

*Vols découverte*

16 septembre, 07h00, 08h00, 09h00, 11h00, 12h00, 10h00, 13h00

## MARIPASOULA

### Visites guidées des sentiers de Maripa-Soula

<https://openagenda.com/events/visites-guidees-des-sentiers-demaripa-soula>

*Venez découvrir les cascades de Gobaya Soula ou le sentier des Géants encadrés par des agents du Parc amazonien*

16 septembre, 08h00

 Dégrad Fromager - Maripasoula

### Visite guidée à Maripa-Soula

<https://openagenda.com/events/visite-guidee-a-maripa-soula>

*Visite guidée des polissoirs de l'Inini*

17 septembre, 08h30

 Dégrad Fromager - Maripasoula

## MATOURY

### Guérisseurs Noirs d'Amazonie

<https://openagenda.com/events/guerisseurs-noirs-d-amazonie>

*Projection documentaire*

16 septembre, 11h00

 Médiathèque de Matoury - les Jardins de Matoury

### Découverte de l'Orgue

[https://openagenda.com/events/decouverte-de-l-orgue\\_724](https://openagenda.com/events/decouverte-de-l-orgue_724)

*Atelier démonstration et découverte de l'Orgue*

16 septembre, 09h00

 Eglise Saint Michel - Allée Saint Michel

### Visite guidée du Fort Trio

<https://openagenda.com/events/visite-guidee-du-fort-trio>

*Vestige historique*

16 septembre, 09h00, 10h00

 Débarcadère de La Levée - 97351 La Levée

### Atelier de vannerie traditionnelle créole

<https://openagenda.com/events/atelier-de-vannerietraditionnelle-creole>

*Initiation au walwari et au kroukrou*

16 septembre, 09h30, 10h30, 11h30

 Médiathèque de Matoury - les Jardins de Matoury

### Découverte du temple hindou de Matoury

<https://openagenda.com/events/decouverte-du-temple-hindoude-matoury>

*Participation à la cérémonie du feu*

17 septembre, 08h00, 09h00, 10h00

 353 chemin de la Levée - 353 chemin de La Levée

### Port du Larivot

<https://openagenda.com/events/port-du-larivot>

*Visite du site et des installations*

15 septembre, 10h00

 Port du Larivot – Larivot

### Lac des Américains

<https://openagenda.com/events/lac-des-americains>

*Découverte du sentier adaptée aux enfants*

16 et 17 septembre

 Lac des Américains - Matoury, Route de la Désirée, Guyane

## REGINA

### Visite d'une maison traditionnelle authentique face au fleuve

<https://openagenda.com/events/visite-d-une-maisontraditionnelle-authentique-face-au-fleuve>

*Découvrez ou re-découvrez le musée !*

16 et 17 septembre

 Ecomusée Municipal d'Approuague-Kaw – Rue Gaston Monnerville

### Atelier de peinture : Saint-Esprit et l'Esthétique

<https://openagenda.com/events/saint-esprit-et-l-esthetique>

*Atelier de peinture : l'Eveil artistique des petits*

16 septembre, 09h30

 Ecomusée Municipal d'Approuague-Kaw – Rue Gaston Monnerville

### Conférence : fête de Saint-Esprit

<https://openagenda.com/events/fete-de-saint-esprit-de-regina>

*Conférence-débat sur le village de Saint-Esprit*

16 septembre, 15h45

 Ecomusée Municipal d'Approuague-Kaw – Rue Gaston Monnerville,

### Saint-Esprit : Patrimoine spirituel et naturel au milieu de la forêt

<https://openagenda.com/events/patrimoine-spirituel-et-naturelau-milieu-de-la-foret>

*Découvrez le lieu-dit "Saint-Esprit"*

16 septembre, 13h45

 Ecomusée Municipal d'Approuague-Kaw – Rue Gaston Monnerville

### Atelier "Douceurs tan lontan"

<https://openagenda.com/events/atelier-douceurs-tan-lontan>

*Réveillons les papilles de nos "ti-moun"*

17 septembre, 09h30

 Ecomusée Municipal d'Approuague-Kaw – Rue Gaston Monnerville

## REMIRE-MONTJOLY

### Découverte de la cacaoyère et du jardin de plantes aromatiques et médicinales du domaine Pascaud

<https://openagenda.com/events/decouverte-de-la-cacaoyere-etdu-jardin-de-plantes-aromatiques-et-medicinales-du-domainepascaud>

*Venez nombreux découvrir l'une des dernières cacaoyères de Guyane.*

15 et 16 septembre

 Domaine Pascaud - route des plages

### Découverte de l'habitation des jésuites de Loyola

<https://openagenda.com/events/decouverte-de-l-habitationdes-jesuites-de-loyola>

*Découverte de l'habitation des jésuites de Loyola*

17 septembre, 09h00

 Point infos tourisme de Rémire-Montjoly – 5 avenue du Maréchal Delattre de Tassigny

## ROURA

### Habitation la Caroline à Roura

<https://openagenda.com/events/habitation-la-caroline-a-roura>

*Visite des vestiges d'une habitation coloniale. Visite à caractère historique et ethnobotanique d'une durée d'environ 1h 30.*

16 et 17 septembre

 Débarcadère de l'église de Roura. – Le bourg

### Rando-jeu de piste

<https://openagenda.com/events/rando-jeu-de-piste>

*Cette randonnée en forêt vous amènera à la découverte des vestiges de 2 habitations que vous explorerez à travers un jeu de piste.*

16 et 17 septembre

 RDV : bureaux de la réserve naturelle de Kaw-Roura, près de l'église

## SAINT-LAURENT

### Le Centre d'Interprétation de l'Architecture et du Patrimoine

[https://openagenda.com/events/le-centre-d-interpretation-de-larchitecture-et-du-patrimoine\\_550](https://openagenda.com/events/le-centre-d-interpretation-de-larchitecture-et-du-patrimoine_550)

*Visite du Centre d'Interprétation de l'Architecture et du Patrimoine*

15 - 17 septembre

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Mésiékrik?Mésiékrak! Manto man?Monto wa! Giliting? Diting!

[https://openagenda.com/events/journees-europeennes-dupatrimoine-a-saint-laurent-du-maroni\\_25](https://openagenda.com/events/journees-europeennes-dupatrimoine-a-saint-laurent-du-maroni_25)

*La Bibliothèque Municipale Icek Baron invite les scolaires à découvrir les contes multiculturels de la Guyane.*

15 septembre, 08h30

 Bibliothèque Icek Baron, Camp de la Transportation

### Le petit rallye au Camp de la Transportation

<https://openagenda.com/events/die-kleine-rallye-im-lager-derdeportation>

*Pour les scolaires, le service éducatif du CIAP a mis en place un petit rallye culturel au Camp de la Transportation.*

15 septembre, 09h00

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Les JEP pour les scolaires

<https://openagenda.com/events/curiosites-saint-laurentaises>

*Curiosités saint-laurentaises*

15 septembre, 09h00

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Visite du Camp de la Relégation

<https://openagenda.com/events/visite-du-camp-de-la-relegation>

*Visite du Camp de la Relégation*

15 septembre, 09h00

 Camp de la Relégation - Entrée du RSMA au village de Saint-Jean

### L'Atelier Mash Up

<https://openagenda.com/events/l-atelier-mash-up>

*Initiation à la pratique du Mash up autour d'images d'archives et de films de Saint-Laurent-du-Maroni et du Bagne*

15 et 16 septembre

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Studio photo déguisé de Léa Magnien

<https://openagenda.com/events/studio-photo-deguise-de-leamagnien>

*Un atelier farfelu de déguisement*

15 et 16 septembre

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Lancement de la carte des curiosités architecturales et paysagères de la ville de Saint-Laurent-du-Maroni

[https://openagenda.com/events/die-kleine-rallye-im-lager-derdeportation\\_863](https://openagenda.com/events/die-kleine-rallye-im-lager-derdeportation_863)

*La MAGUY, l'AUDEG, en partenariat avec la commune présentent la carte des curiosités architecturales et paysagères de la ville de Saint-Laurent-du-Maroni.*

15 septembre, 11h30

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Laissez-vous conter l'architecture de Saint-Laurent au tan lontan

<https://openagenda.com/events/laissez-vous-conter-larchitecture-de-saint-laurent-au-tan-lontan>

*Une visite guidée d'une heure sur l'histoire de la ville et son architecture illustrée par des documents d'archives et accompagnée d'un questionnaire.*

15 et 16 septembre

 Hôtel la tentiaire - Avenue du Président Franklin Roosevelt

### L'art s'invite au Camp de la Transportation

<https://openagenda.com/events/l-art-s-invite-au-camp-de-latransportation>

*Exposition de Léa Magnien et de Joseph Amété*

15 septembre, 18h00

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Autour du patrimoine naturel : visite d'un jardin privé

<https://openagenda.com/events/autour-du-patrimoine-naturel>

*Découverte des plantes et fleurs de Guyane*

16 septembre, 08h00

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Autour du patrimoine industriel : l'île Portal

<https://openagenda.com/events/autour-du-patrimoine-industriel>

*Découverte de l'île Portal*

16 et 17 septembre

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Autour du patrimoine naturel : plantes des berges du Maroni

[https://openagenda.com/events/autour-du-patrimoinenaturel\\_351](https://openagenda.com/events/autour-du-patrimoinenaturel_351)

*Balade le long des berges du Maroni*

16 septembre, 09h00

 Centre Culturel Mama Bobi - 1, rue Simon

### Visitez la ville : les Voix de la Ville

[https://openagenda.com/events/visitez-la-ville\\_40](https://openagenda.com/events/visitez-la-ville_40)

*Les audio-guides, les Voix de la Ville*

16 et 17 septembre

 Office de tourisme de Saint-Laurent du Maroni

### Visitez la ville : la ville coloniale

<https://openagenda.com/events/visitez-la-ville>

*Le centre-ville, la ville coloniale*

16 septembre, 09h00

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Visite du Camp de la Transportation

<https://openagenda.com/events/visite-du-camp-de-latransportation>

*Visite du Camp de la Transportation*

16 et 17 septembre

 Office de tourisme de Saint-Laurent du Maroni

### Visite du Camp de la Relégation

[https://openagenda.com/events/visite-du-camp-de-larelegation\\_558](https://openagenda.com/events/visite-du-camp-de-larelegation_558)

16 et 17 septembre

 Camp de la Relégation - Entrée du RSMA au village de Saint-Jean

### Projection du film " Jean Galmot, aventurier"

[https://openagenda.com/events/soiree-thematique-autour-dupatrimoine-industriel\\_353](https://openagenda.com/events/soiree-thematique-autour-dupatrimoine-industriel_353)

16 septembre, 16h00

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Atour du patrimoine industriel : Conférence "L'industrie rhumière dans l'Ouest guyanais, le cas de l'îlet Portal"

<https://openagenda.com/events/soiree-thematique-autour-dupatrimoine-industriel>

*Soirée thématique avec Nathalie Cazelles.*

16 septembre, 18h30

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Visitez la ville : La ville vue du ciel

[https://openagenda.com/events/visitez-la-ville\\_801](https://openagenda.com/events/visitez-la-ville_801)

*Une visite de la ville vue du ciel*

17 septembre, 07h00

 Aéroport - P 37, D53, 97320 Saint-Laurent-du-Maroni

### Atour du patrimoine naturel : l'arboretum de la forêt des Malgaches

[https://openagenda.com/events/autour-du-patrimoinenaturel\\_288](https://openagenda.com/events/autour-du-patrimoinenaturel_288)

17 septembre, 08h30

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Atour du patrimoine naturel : les abattis de Washiba

[https://openagenda.com/events/autour-du-patrimoinenaturel\\_638](https://openagenda.com/events/autour-du-patrimoinenaturel_638)

17 septembre, 08h30

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Visitez la ville : A la découverte du Quartier Officiel

[https://openagenda.com/events/visitez-la-ville\\_843](https://openagenda.com/events/visitez-la-ville_843)

17 septembre, 09h00

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation

### Visitez la ville : Balade urbaine en vélo

[https://openagenda.com/events/visitez-la-ville\\_699](https://openagenda.com/events/visitez-la-ville_699)

*Curiosités saint-laurentaises*

17 septembre, 09h00

 Camp de la transportation - Case d'entrée droite de la transportation